

B1.37.2 Combiner en et y avec un pronom

Combiner en et y avec un pronom



En français, es posible combinar los pronombres en y y con pronombres personales, ya sean COD, COI o pronombres tónicos.

1. Structure : Sujet + (me/te/lui/nous/vous/leur) + **en** + verbe.
2. Structure : Sujet + (me/te/lui/nous/vous/leur) + **y** + verbe.
3. Structure à l'impératif : Verbe + (moi/toi/lui/le/la/les/nous/vous/leur) + **en** ou **y**.

Mode (Modo)	Exemples avec "en" (Ejemplos con «en»)	Exemples avec "y"
Indicatif (Indicativo)	Du mariage, je lui en parle. (Del matrimonio, yo le hablo de ello.)	Au mariage, je les y conduis. (A la boda, yo los llevo allí.)
Impératif (Imperativo)	Explique- moi-en plus sur ton divorce ! (¡Explícame más sobre tu divorcio!)	Emmenez- moi-y ! (¡Llévenme allí!)
Indicatif (Indicativo)	Il t'en a acheté combien ? (¿Cuántos te ha comprado?)	Pour la cérémonie, je t'y dépose en voiture ? (Para la ceremonia, ¿te llevo allí en coche?)
Impératif (Imperativo)	Donne- nous-en ! (¡Danos algunos!)	Laissez- nous-y quand vous aurez le temps. (Déjenos allí cuando tengan tiempo.)

1. Traduce y elige la respuesta correcta

1. Pour le PACS, vous _____ apportez une copie demain ? (Para el PACS, ¿me trae una copia mañana?)
a. m'y b. m'en me c. me l'en d. m'en
2. Le livret de famille, je _____ fais une photocopie tout de suite. (El libro de familia, le hago una fotocopia enseguida.)
a. vous le b. vous y c. vous en d. en vous
3. Au mariage civil, je _____ conduis en voiture si tu veux. (A la boda civil, te llevo en coche si quieres.)
a. t'en b. t'y c. te y d. y te
4. Ne _____ parlez pas maintenant, remplissez d'abord le formulaire. (No me hable de eso ahora, rellene primero el formulario.)
a. m'en b. moi en c. m'y d. en moi

1. m'en 2. vous en 3. t'y 4. m'en

2. Reescribe las frases (QR: IA+)



1. Je parle de mon contrat à mon chef.

(Se lo hablo.)

2. Tu as envoyé des documents à ta collègue ?

(¿Se los has enviado?)

3. Nous pensons à cette réunion toute la journée.

(Pensamos en ello todo el día.)

4. Je vais à la mairie avec mes parents et je conduis mes parents à la mairie.

(Voy al ayuntamiento con mis padres y los llevo allí.)

1. Je lui en parle. **2.** Tu les lui as envoyés ? **3.** Nous y pensons toute la journée. **4.** Je vais à la mairie avec mes parents et je les y conduis.

3. Corrige el error

1. Ne parlez-moi-en pas, je gère le dossier.

No me hable de eso, yo me encargo del expediente.

2. À la mairie, je lui y apporte les documents.

En el ayuntamiento, se los llevo allí mañana.

1. Ne m'en parlez pas, je gère le dossier. **2.** À la mairie, je les y apporte demain.